



26 JANVIER

**TRANSLATION DES RELIQUES  
DE SAINT JEAN-BAPTISTE DE LA SALLE  
(1937)**

*Maison Généralice : Solennité  
Institut : Mémoire*

En 1928, les Supérieurs de l'Institut furent formellement invités par le Cardinal Préfet de la Congrégation des Religieux, à transférer à Rome la Maison Généralice, afin de faciliter les contacts toujours plus fréquents avec la Curie romaine.

La Maison Saint Joseph de Paris, puis de Lembecq, devenait la Maison San Giuseppe, du numéro 202 de la Via Aurelia, en attendant de devenir, quinze ans plus tard, la Maison Saint Jean-Baptiste de La Salle du numéro 476, à quelques centaines de mètres du carrefour appelé « Place Saint Jean-Baptiste de La Salle ».

Le 21 septembre 1936 vit le début de la vie communautaire dans les locaux de la Via Aurelia, mais il faudra attendre quelques mois encore pour que la Grande Chapelle puisse être ouverte au culte. Ce sera fait le 6 janvier 1937. Il devenait possible d'accueillir les reliques du saint Fondateur. Dix jours plus tard, le 16 janvier, l'urne quitta la Belgique en train jusqu'à Chiasso. A partir de là, le voyage devint véritablement triomphal, avec les manifestations de vénération, organisées dans les différentes villes où elle passait.

Le 23 janvier, elle arriva à Rome ; les 24 et 25, les reliques furent vénérées dans l'église du Gesù, puis au Collège Saint Joseph, Place d'Espagne, et l'après-midi du 25 arrivèrent à la Maison Généralice.

Le jour suivant, 26 Janvier, était l'anniversaire de la remise de la Bulle d'approbation de l'Institut, bulle octroyée par le Pape Benoît XIII : un tel événement coïncidait avec l'arrivée des saintes reliques dans la nouvelle Maison Généralice. De solennelles célébrations liturgiques firent de ces événements une journée d'action de grâce. Son éminence le Cardinal Eugenio Pacelli, Protecteur de l'Institut, présida lui-même le dernier acte du triduum.

En 1712, 225 ans auparavant, le Fondateur avait essayé de venir à Rome pour visiter son fidèle disciple, le Frère Gabriel Drolin, et témoigner de sa dévotion envers le Pontife Romain. La demande pressante de l'évêque de Marseille de ne pas partir, à cause des futurs accords avec les Frères, l'avait amené à renoncer à son projet. Avec l'arrivée à Rome de ses reliques, le projet trouvait son accomplissement.

L'urne fut déposée sur une dalle de marbre jaune, sous la table de l'un des quatre autels latéraux. C'est là que les Frères de la Maison et les Seconds Novices des premières promotions vinrent s'agenouiller, dans un dernier dialogue avec celui dont ils méditaient les enseignements et dont ils imploraient la protection.

L'endroit choisi fut estimé trop discret, c'est pourquoi on décida des agrandissements et des transformations. Finalement, l'urne a trouvé un emplacement plus visible dans l'abside même du chœur, où elle est continuellement exposée à la vénération des fidèles.

## MESSE

### ANTIENNE D'OUVERTURE

Mt 5, 19

« Celui qui les observera et les enseignera sera déclaré grand dans le Royaume des cieux », dit le Seigneur.

### PRIÈRE D'OUVERTURE (COLLECTE)

Dieu éternel et tout-puissant,  
tu as rendu ton confesseur Jean-Baptiste de La Salle admirable dans l'art de former les jeunes à la vie chrétienne.  
Accorde-nous qu'en célébrant l'anniversaire de la translation de ses reliques,  
nous soyons fortifiés par son secours  
et que nous sachions tirer parti de ses exemples.  
Par Jésus...

### PREMIÈRE LECTURE

Sir 39, 6-11.13-14

*Le juste fera briller la doctrine de son enseignement.*

### Livre de Ben Sirac le Sage

Il appliquera son cœur à veiller dès le matin auprès du Seigneur qui l'a créé, et il priera en présence du Très-Haut. Il ouvrira sa bouche pour la prière, et il demandera pardon pour ses péchés. Car si le souverain Seigneur le veut, Il le remplira de l'esprit d'intelligence, et alors il répandra comme la pluie les paroles de sa sagesse, et il glorifiera le Seigneur dans la prière.

Il réglera ses conseils et sa doctrine, et il méditera les secrets de Dieu. Il publiera les instructions de sa doctrine, et il mettra sa gloire dans la loi de l'alliance du Seigneur.

Sa mémoire ne s'effacera point, et son nom sera honoré de génération en génération. Les nations publieront sa sagesse, et l'assemblée célébrera ses louanges.

### PSAUME

*Psaume 1*

### R) Arbre fécond, l'homme juste qui sert le Seigneur.

Heureux est l'homme  
qui n'entre pas au conseil des méchants, +  
qui ne suit pas le chemin des pécheurs, \*  
ne siège pas avec ceux qui ricanent,  
mais se plaît dans la loi du Seigneur  
et murmure sa loi jour et nuit !

Il est comme un arbre  
planté près d'un ruisseau, +  
qui donne du fruit en son temps, \*  
et jamais son feuillage ne meurt ;  
tout ce qu'il entreprend réussira,  
tel n'est pas le sort des méchants.

Mais ils sont comme la paille  
balayée par le vent : +  
Le Seigneur connaît le chemin des justes,  
mais le chemin des méchants se perdra.

## DEUXIÈME LECTURE

Éph 4, 1-7.11-13

*Le peuple saint est organisé pour que les tâches du ministère soient accomplies, et que se construise le corps du Christ.*

### Lettre de saint Paul Apôtre aux Ephésiens

Moi qui suis en prison à cause du Seigneur, je vous encourage à suivre fidèlement l'appel que vous avez reçu de Dieu : ayez beaucoup d'humilité, de douceur et de patience, supportez-vous les uns les autres avec amour ; ayez à cœur de garder l'unité dans l'Esprit par le lien de la paix. Comme votre vocation vous a tous appelés à une seule espérance, de même il n'y a qu'un seul Corps et un seul Esprit. Il n'y a qu'un seul Seigneur, une seule foi, un seul baptême, un seul Dieu et Père de tous, qui règne au-dessus de tous, par tous, et en tous. Chacun d'entre nous a reçu le don de la grâce comme le Christ nous l'a partagée.

Et les dons qu'il a faits aux hommes, ce sont d'abord les Apôtres, puis les prophètes et les missionnaires de l'Évangile, et aussi les pasteurs et ceux qui enseignent. De cette manière, le peuple saint est organisé pour que les tâches du ministère soient accomplies, et que se construise le corps du Christ. Au terme, nous parviendrons tous ensemble à l'unité dans la foi et la vraie connaissance du Fils de Dieu, à l'état de l'Homme parfait, à la plénitude de la stature du Christ.

## ACCLAMATION À L'ÉVANGILE

Mc 10, 15

**Alléluia, Alléluia.**

Celui qui n'accueille pas le royaume de Dieu à la manière d'un enfant n'y entrera pas.

**Alléluia.**

## ÉVANGILE

Mc 9, 33-37

*Celui qui accueille en mon nom un enfant comme celui-ci, c'est moi qu'il accueille.*

### Évangile de Jésus-Christ selon saint Marc

Ils arrivèrent à Capharnaüm, et, une fois à la maison, Jésus leur demandait : « De quoi discutiez-vous en chemin ? »

Ils se taisaient, car, sur la route, ils avaient discuté entre eux pour savoir qui était le plus grand.

S'étant assis, Jésus appela les Douze et leur dit : « Si quelqu'un veut être le premier, qu'il soit le dernier de tous et le serviteur de tous. » Prenant alors un enfant, il le plaça au milieu d'eux, l'embrassa, et leur dit : « Celui qui accueille en mon nom un enfant comme celui-ci, c'est moi qu'il accueille. Et celui qui m'accueille ne m'accueille pas moi, mais Celui qui m'a envoyé. »

## PRIÈRE D'INTERCESSION

Confiants dans l'intercession de saint Jean-Baptiste de La Salle, dont nous célébrons l'anniversaire de la translation des reliques, nous supplions le Seigneur de nous accorder de vivre pleinement les engagements de notre consécration.

**R) Sanctifie-nous, Seigneur, car tu es Saint.**

Intentions...

O Dieu, qui as donné à saint Jean-Baptiste de La Salle d'être le maître et le pasteur diligent du troupeau qui lui fut confié, fais que nous conservions avec soin le précieux trésor de ses enseignements et nous engageons à continuer la mission qui nous est confiée. Par Jésus-Christ Notre Seigneur.

## PRIÈRE SUR LES OFFRANDES

Accueille avec bienveillance, Seigneur, les dons que nous te présentons en la fête de la translation des reliques de saint Jean-Baptiste de La Salle afin qu'en t'aimant plus que toute chose et en cheminant sur les traces de notre saint, nous nous appliquions toujours à promouvoir ta gloire. Par le Christ notre Seigneur.

## **ANTIENNE DE LA COMMUNION**

Lc 12, 42

Quel est donc l'intendant fidèle et sensé à qui le maître confiera la charge de ses domestiques pour leur donner, en temps voulu, leur part de blé ?

## **PRIÈRE APRÈS LA COMMUNION**

Tu nous as fortifiés, Seigneur, par cette eucharistie. Nous te demandons que, à l'exemple de saint Jean-Baptiste de La Salle, nous soyons trouvés dignes de puiser la bonté, la sagesse et la science dans la plénitude de ton Fils, Jésus Christ, lui qui vit et règne...

## **LITURGIE DES HEURES**

*Comme à la fête de Saint Jean-Baptiste de La Salle.*

## **OFFICE DES LECTURES**

### **DEUXIÈME LECTURE**

*De l'honneur que nous devons rendre aux reliques des saints*

**Des «Méditations» de saint Jean-Baptiste de La Salle, prêtre.**

***Med. 184: Les saintes reliques***

Dieu nous invite à cette pratique de dévotion par une infinité de miracles qu'il a opérés par les saintes reliques de ses serviteurs. Nous le voyons aux sépulcres des martyrs et des saints confesseurs, qui sont, comme disent les Conciles, des fontaines salutaires que Jésus-Christ nous a laissées, d'où découlent toutes sortes de soulagements sur les infirmes, et où nous trouvons une source de douceur qui guérit les maladies, dissipe les tristesses malignes et les tentations, par la vertu de Jésus-Christ qui demeure en elles. Nous le voyons en la translation des reliques d'un saint Étienne, premier martyr, et de celles de plusieurs autres saints; de sorte que nous ne pouvons douter que Dieu, selon sa parole, n'honore les cendres et les ossements de ses serviteurs qui ont été les membres vivants et les temples animés de son Saint-Esprit.

C'est par ce même principe qu'il députe ses anges mêmes pour ensevelir le corps d'une sainte Catherine, et qu'il manifeste les saints corps par des lumières miraculeuses, afin qu'ils ne demeurent pas dans l'obscurité d'une sépulture commune ou indécente, et que nous apprenions à les vénérer pour le bien de nos corps et de nos âmes.

Si la bonté de Dieu nous fait tant de bien, dans la considération des petits services que nous rendons à ces reliques inanimées, quelles grâces prépare-t-il à ceux qui se rendront imitateurs de ces grandes âmes.

Le culte des saintes reliques a été en usage dans l'antiquité, confirmé par les ordonnances des Conciles et par la pratique des plus saints personnages des derniers siècles. L'exemple du grand saint Charles Borromée est considérable en ce point, comme on le peut voir dans l'histoire de sa vie. Les saints qui sont dans la gloire désirent justement cet honneur, puisqu'ils sont au Ciel les protecteurs des vivants: nous le voyons dans l'exemple de saint Denis, apôtre de notre France, de saint Sébastien, de saint Maurice et autres, qui demandèrent une sépulture honorable. Enfin, c'est un excellent moyen pour être secouru de leurs intercessions; car, étant dans l'état d'une charité consommée, ils récompensent abondamment les services que nous leurs rendons; en honorant leurs reliques, ils excitent par leurs prières notre dévotion: ils présentent nos prières à Dieu, et nous convient à vouloir être, comme eux, des holocaustes vivants devant la face du Seigneur.

Adorez Dieu, qui est si admirable dans ses saints; confondez-vous aux pieds de sa divine majesté, et apprenez à vous sanctifier. Malheureux celui qui, après tant d'exemples de piété, ne laisse pas cependant de n'avoir des sentiments que pour la vanité!

Les fruits que nous devons retirer de la vénération des saintes reliques, sont: premièrement, d'entrer dans une singulière estime, et dans des sentiments tout particuliers de piété et de respect pour toutes les saintes reliques, et surtout pour celles dont nous célébrons aujourd'hui la translation, de telle sorte que cela nous donne sujet d'avoir une grande confiance aux intercessions des saints, dont nous avons le bonheur d'avoir les reliques près de nous; secondement, de nous rendre saintement ambitieux, dans la vue des honneurs que Dieu rend à ses serviteurs; et soyons assurés que ceux qui ne s'efforcent point à vouloir être grands amis de Dieu par la fidélité à ses grâces, et par la persévérance à chercher uniquement sa gloire et le salut de leur âme, ne méritent pas de porter le nom de chrétien, et beaucoup moins celui de religieux et de personnes consacrées à Dieu.

Quel aveuglement de vouloir être honoré avec les saints en l'autre vie, et de ne pas vivre comme les saints; de n'avoir que des pensées terrestres, de ne savoir pas discerner le précieux d'avec le vil, et de chercher les plaisirs et les honneurs du monde! N'est-ce pas une chose digne d'étonnement et de compassion tout ensemble pour nous, qui voulons être participants de l'heureux sort des saints ? N'en usons pas ainsi: portons nos pensées vers le Ciel, et que la vue des saintes reliques nous serve de motif pour accroître et allumer en nous l'esprit du martyre, le mépris du monde, et un ardent amour pour Notre-Seigneur Jésus-Christ.

## RÉPONS

1 Thés 2, 8; Gal 4, 19

**R/.** Ayant pour vous une telle affection, nous voudrions vous donner non seulement l'Évangile de Dieu, mais tout ce que nous sommes; \* vous nous êtes devenus très chers.

**V/.** Mes petits enfants, vous que j'enfante à nouveau dans la douleur jusqu'à ce que le Christ ait pris forme chez vous:

\* vous nous êtes devenus très chers.

## HYMNE «TE DEUM»

*On termine par l'acclamation:*

Béniissons le Seigneur.

**R/.** Nous rendons grâce à Dieu.

## ORAISON

Dieu éternel et tout-puissant, tu as rendu ton confesseur Jean-Baptiste de La Salle admirable dans l'art de former les jeunes à la vie chrétienne. Accorde-nous qu'en célébrant l'anniversaire de la translation de ses reliques, nous soyons fortifiés par son secours et que nous sachions tirer parti de ses exemples. Par Jésus...

## OFFICE DU MATIN (LAUDES)

*Comme à la fête de Saint Jean-Baptiste de La Salle.*

**Ant. Ben.** Aujourd'hui le Seigneur veut demeurer chez toi ; avec lui le salut est entré dans cette maison  
(T.P.Alléluia)

## CANTIQUE DE ZACHARIE

Lc 1, 68-79

## INTERCESSION

Unis dans la prière de Laudes, invoquons le Christ Seigneur pour qu'il nous aide à le servir dans la

sainteté et la justice tous les jours de notre vie:

**R/. Exauce-nous, Seigneur de gloire !**

Seigneur Jésus, tu as voulu servir et non pas être servi, fais que nous nous mettions à ton service et à celui de nos frères.

Intentions...

Notre Père...

**Oraison**

Dieu éternel et tout-puissant, tu as rendu ton confesseur Jean-Baptiste de La Salle admirable dans l'art de former les jeunes à la vie chrétienne. Accorde-nous qu'en célébrant l'anniversaire de la translation de ses reliques, nous soyons fortifiés par son secours et que nous sachions tirer parti de ses exemples. Par Jésus...

### OFFICE DU SOIR (VÊPRES)

*Comme à la fête de Saint Jean-Baptiste de La Salle.*

**Ant. Magn.** En vérité, je vous le dis, celui qui accueillera un enfant comme celui-ci en mon nom, c'est moi qu'il accueille (**T.P.**Alléluia)

**CANTIQUE DE MARIE**

Lc 1, 46-55

**INTERCESSION**

Implorons avec confiance le Seigneur qui a promis le centuple à ceux qui cherchent en cette vie le Royaume de Dieu:

**R/. Que ton règne vienne, Seigneur !**

Intentions...

Notre Père...

**Oraison**

Dieu éternel et tout-puissant, tu as rendu ton confesseur Jean-Baptiste de La Salle admirable dans l'art de former les jeunes à la vie chrétienne. Accorde-nous qu'en célébrant l'anniversaire de la translation de ses reliques, nous soyons fortifiés par son secours et que nous sachions tirer parti de ses exemples. Par Jésus...